

32003D0204

L 78/14

EUROOPA LIIDU TEATAJA

25.3.2003

KOMISJONI OTSUS,**21. märts 2003,**

millega muudetakse otsust 97/569/EÜ seoses Ungaris, Sloveenias ja Slovaki Vabariigis asuvate ettevõtete arvamise ja nende kolmandates riikides asuvate ettevõtete ajutistesse loeteludesse, millest liikmesriigid lubavad importida lihatooteid

(teatavaks tehtud numbri K(2003) 832 all)

(EMPs kohaldatav tekst)

(2003/204/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. juuni 1995. aasta otsust 95/408/EÜ nende kolmandates riikides asuvate ettevõtete ajutiste loetelude koostamise tingimuste kohta, millest liikmesriikidel on vaheperioodil lubatud importida teatavaid loomse päritoluga tooteid, kalatooteid või elusaid kahepoolmelisi karploomi, ⁽¹⁾ viimati muudetud otsusega 2001/4/EÜ, ⁽²⁾ eriti selle artikli 2 lõikeid 1 ja 4,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni otsusega 97/569/EÜ, ⁽³⁾ viimati muudetud otsusega 2002/671/EÜ, ⁽⁴⁾ on koostatud ajutised loetelud nende kolmandate riikide ettevõtete kohta, millest liikmesriigid lubavad importida lihatooteid.
- (2) Ungari, Sloveenia ja Slovaki Vabariik on saatnud loetelud looduslike ulukite lihast lihatooteid valmistavate ettevõtete kohta, mille puhul pädevad asutused tõendavad, et ettevõtted vastavad ühenduse eeskirjadele.
- (3) Need ettevõtted tuleks lisada otsusega 97/569/EÜ koostatud loeteludesse.
- (4) Kuna kohapealseid kontrolle ei ole veel läbi viidud, ei või vastavalt otsuse 95/408/EÜ artikli 2 lõikele 4 sellistest ettevõtetest imporditavate toodete füüsiliste kontrollide sagedust vähendada.

(5) Seepärast tuleks vastavalt muuta otsust 97/569/EÜ.

(6) Käesoleva otsusega ettenähtud meetmed on kooskõlas alalise toiduahela ja loomatervishoiu komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuse 97/569/EÜ I lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisale.

Artikkel 2

Käesolevat otsust kohaldatakse alates 1. aprillist 2003.

Artikkel 3

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 21. märts 2003

Komisjoni nimel
komisjoni liige
David BYRNE

⁽¹⁾ EÜT L 243, 11.10.1995, lk 17.⁽²⁾ EÜT L 2, 5.1.2001, lk 21.⁽³⁾ EÜT L 234, 26.8.1997, lk 16.⁽⁴⁾ EÜT L 228, 24.8.2002, lk 25.

LISA

I lisa muudetakse järgmiselt.

1. I lisa Ungarit käsitlevasse ossa lisatakse vastavalt riigi viitenumbrile järgmine tekst:

“País: Hungria — Land: Ungarn — Land: Ungarn — Χώρα: Ονγγαρία — Country: Hungary — Pays: Hongrie — Paese: Ungheria — Land: Hongarije — País: Hungria — Maa: Unkari — Land: Ungern

1	2	3	4	5
HU 50	Mavad-Vecsés Vadföldolgozó Kft	Vecsés	Pest megye	VMZ
HU 68	Öreglaki Vadfeldolgozó Kft	Öreglak	Somogy megye	VMZ

LULT looduslike ulukite lihast tooted.”

2. I lisa Sloveeniat käsitlevasse ossa lisatakse vastavalt riigi viitenumbrile järgmine tekst:

“País: Eslovenia — Land: Slovenien — Land: Slowenien — Χώρα: Σλοβενία — Country: Slovenia — Pays: Slovénie — Paese: Slovenia — Land: Slovenië — País: Eslovénia — Maa: Slovenia — Land: Slovenien

1	2	3	4	5
31	MIP d.d. Salame Tolmin	Tolmin		VMZ, 1
747	Droga Izola	Izola		VMZ, 1

LULT looduslike ulukite lihast tooted.

1 Vastavalt komisjoni otsusega 97/222/EÜ Sloveenia suhtes sätestatud korrale tuleb metssealiha töödelda vähemalt miinimumnõuetele vastavalt.”

3. I lisa Slovaki Vabariiki käsitlevasse ossa lisatakse vastavalt riigi viitenumbrile järgmine tekst:

“País: República Eslovaca — Land: Slovakiet — Land: Slowakische Republik — Χώρα: Σλοβακική Δημοκρατία — Country: Slovak Republic — Pays: Slovaquie — Paese: Repubblica Slovacca — Land: Slowakije — País: República Eslovaca — Maa: Slovakian Tasavalta — Land: Slovakien

1	2	3	4	5
SK 77	Fons Slovakia spol. s r.o.	Nové Mesto nad Váhom	Trenčín	VMZ, 1

LULT looduslike ulukite lihast tooted.

1 Vastavalt komisjoni otsusega 97/222/EÜ Slovaki Vabariigi suhtes sätestatud korrale tuleb metssealiha töödelda vähemalt miinimumnõuetele vastavalt.”